



Distr.  
LIMITED

A/50/L.43  
4 December 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Пятидесятая сессия  
Пункт 20b повестки дня

ПОМОЩИ  
ПОМОЩЬ:  
РЕГИОНАМ

УКРЕПЛЕНИЕ КООРДИНАЦИИ В ОБЛАСТИ ГУМАНИТАРНОЙ ПОМОЩИ И  
В СЛУЧАЕ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ВКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ  
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ ОТДЕЛЬНЫМ СТРАНАМ И

Катар, Оман и Судан: проект резолюции

Чрезвычайная помощь Судану

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 43/8 от 18 октября 1988 года, 43/52 от 6 декабря 1988 года, 44/12 от 24 октября 1989 года, 45/226 от 21 декабря 1990 года, 46/178 от 19 декабря 1991 года, 47/162 от 18 декабря 1992 года, 48/200 от 21 декабря 1993 года и 49/21 К от 20 декабря 1994 года о помощи Судану,

отмечая, что, несмотря на прогресс, достигнутый в рамках операции по оказанию чрезвычайной помощи Судану и операции "Мост жизни для Судана", значительные потребности в помощи по-прежнему не удовлетворены, особенно в областях непродуктивной помощи, включая помощь, касающуюся борьбы с малярией, материально-технического обеспечения, чрезвычайного восстановления, реабилитации и развития,

принимая к сведению текущий обзор операции "Мост жизни для Судана", направленный на оценку эффективности и действенности операции со времени ее развертывания в 1989 году,

признавая необходимость обеспечения в условиях чрезвычайных ситуаций преемственности в усилиях в области чрезвычайной помощи, восстановления и развития в целях уменьшения зависимости от внешней продовольственной помощи и других услуг в области чрезвычайной помощи,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о чрезвычайной помощи Судану 1/ и заявление, сделанное представителем Судана в Генеральной Ассамблее 27 ноября 1995 года 2/,

1. с удовлетворением отмечает расширение сотрудничества правительства Судана с Организацией Объединенных Наций, включая достигнутые соглашения и договоренности, призванные облегчить осуществление операций по оказанию чрезвычайной помощи путем более эффективного предоставления помощи Организации Объединенных Наций пострадавшим районам, и призывает правительство Судана продолжать свое сотрудничество в этой связи;

2. подчеркивает необходимость того, чтобы в ходе текущего обзора операции "Мост жизни для Судана" были затронуты вопросы эффективности и действенности этой операции, а также ее транспарентности и участия правительства Судана во всех предусмотренных ею мероприятиях;

3. призывает международное сообщество продолжать оказывать щедрую помощь в целях удовлетворения чрезвычайных потребностей, восстановления и развития страны;

4. призывает сообщество доноров и систему Организации Объединенных Наций оказывать финансовую, техническую и медицинскую помощь в целях борьбы с малярией в Судане в рамках мероприятий, призыв о проведении которых содержится в соответствующих резолюциях Генеральной Ассамблеи;

5. просит Генерального секретаря продолжать мобилизовывать и координировать ресурсы и оказывать поддержку операции по оказанию чрезвычайной помощи Судану и операции "Мост жизни для Судана", провести оценку чрезвычайного положения в стране и представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят первой сессии доклад по этому вопросу, а также по вопросу о восстановлении и реконструкции этой страны.

-----

---

1/ A/50/464.

2/ См. A/50/PV.70.